

WÖHLER

Bedienungsanleitung
Zusatz-Einbaurahmen **DE**

Wöhler BC 600



Best.-Nr. 24080 – 2018-07-12

Technik nach Maß

Inhalt

1	Allgemeines	3
1.1	Informationen zur Bedienungsanleitung	3
1.2	Hinweise in der Bedienungsanleitung	3
1.3	Bestimmungsgemäße Verwendung	3
1.4	Lieferumfang	3
1.5	Transport.....	5
1.6	Hersteller-anschrift	5
2	Technische Daten	5
3	Elemente des Zusatz-Einbaurahmens	6
4	Montage des Rahmens in den Tür- oder Fensterausschnitt	7
4.1	Zusammensetzen des Zusatz-Rahmens.....	7
4.2	Rahmen in Tür oder Fensterausschnitt setzen	9
5	Demontage des Zusatz- Einbaurahmens	11
6	Wartung	11
7	Garantie und Service	12
7.1	Garantie	12
7.2	Service	12
	Verkaufs- und Servicestellen	13

1 Allgemeines

- 1.1 Informationen zur Bedienungsanleitung** Diese Bedienungsanleitung ermöglicht Ihnen den sicheren Einbau des Zusatz-Einbaurahmens für Wöhler BC 600. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung dauerhaft auf.

Der Zusatz-Einbaurahmen darf grundsätzlich nur von fachkundigem Personal für den bestimmungsgemäßen Gebrauch eingesetzt werden.

Für Schäden, die aufgrund der Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

- 1.2 Hinweise in der Bedienungsanleitung**



HINWEIS!

Hebt Tipps und andere nützliche Informationen hervor.

- 1.3 Bestimmungsgemäße Verwendung**

Der Zusatz-Einbaurahmen darf grundsätzlich nur in Tür- und Fensterausschnitte eingebaut werden. Er unterstützt den Einbau der Wöhler BC 600 Blower Check, in schwierigen Einbausituationen. Für den Einbau wird im Tür- oder Fensterausschnitt entlang des Rahmens eine gerade Fläche von 5 mm Breite benötigt.

- 1.4 Lieferumfang**

Gerät	Lieferumfang
Zusatz-Einbaurahmen Tür und Fenster (Artikel 5671)	2 Streben für vertikale Seite, 900 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	2 Streben für vertikale Seite, 1320 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	2 Streben für horizontale Seite, 800 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	4 Profilverbinder
	1 Transporttasche

Zusatz- Einbaurahmen Tür (Artikel 5675)	2 Streben für vertikale Seite, 1320 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	2 Streben für horizontale Seite, 800 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	4 Profilverbinder
	1 Transporttasche
Zusatz- Einbaurahmen Fenster (Artikel 5676)	2 Streben für vertikale Seite, 900 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	2 Streben für horizontale Seite, 800 mm lang, mit jeweils einem Spannhebel
	4 Profilverbinder
	1 Transporttasche

1.5 Transport**! ACHTUNG!**

Durch unsachgemäßen Transport können die Streben beschädigt werden!

Um Transportschäden zu vermeiden, sollten die Streben stets in der dafür vorgesehenen Tragetasche transportiert werden.

DE**1.6 Hersteller-
anschrift****Wöhler Technik GmbH**

Wöhler-Platz 1

33181 Bad Wünnenberg

Tel.: +49 2953 73-100

Fax: +49 2953 73-250

E-Mail: info@woehler.de

2 Technische Daten

Zusatz-Einbaurahmen
Fenster + Tür (Artikel 5671)

Einbaumaß	Angabe
Einbaumaß minimal	0,80 m x 0,90 m (Breite x Höhe)
Einbaumaß maximal	1,25 m x 2,30 m (Breite x Höhe)

Zusatz-Einbaurahmen
Tür (Artikel 5675)

Einbaumaß	Angabe
Einbaumaß minimal	0,80 m x 1,35 m (Breite x Höhe)
Einbaumaß maximal	1,25 m x 2,30 m (Breite x Höhe)

Zusatz-Einbaurahmen
Fenster (Artikel 5676)

Einbaumaß	Angabe
Einbaumaß minimal	0,80 m x 0,90 m (Breite x Höhe)
Einbaumaß maximal	1,25 m x 1,45 m (Breite x Höhe)

3 Elemente des Zusatz-Einbaurahmens

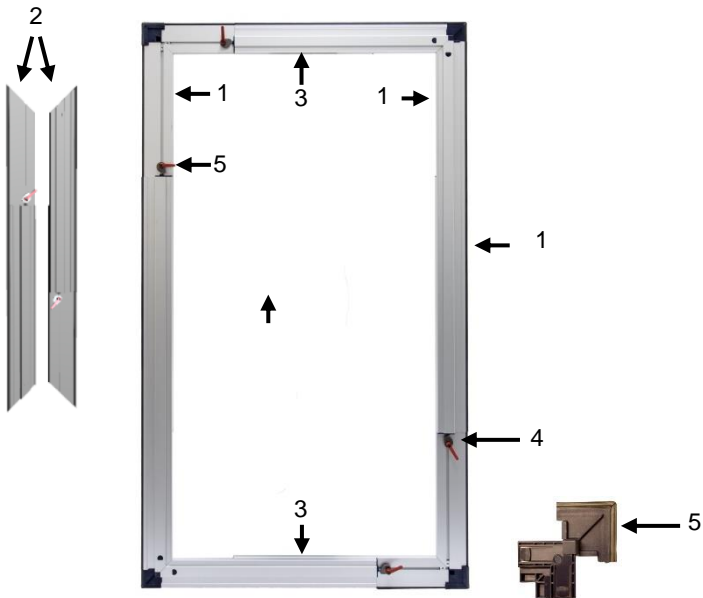


Abb. 1: Zusatz-Einbaurahmen Fenster und Tür

Legende

- 1 Streben für vertikalen Seiten (Tür)
- 2 Streben für vertikale Seiten (Fenster)
- 3 Streben für horizontale Seiten
- 4 Spannhebel
- 5 Profilverbinder (Größenverhältnis im Bild nicht angepasst)

4 Montage des Rahmens in den Tür- oder Fensterausschnitt

- 4.1 **Zusammensetzen des Zusatz-Rahmens** • Die 4 Streben werden an jeder Ecke mit dem Profilverbinder zusammengesteckt.



Abb. 2: Profilverbinder



Abb. 3: Profilverbinder auf Strebenende gesteckt

- Stecken Sie jeweils 2 Profilverbinder auf zwei gleich lange Streben.



HINWEIS!

Die Rastnasen (mit Pfeil markiert) müssen dabei einrasten.

Bei der Auslieferung stecken die Profilverbinder bereits auf den horizontalen Streben. Sie können dort auch nach dem Abbau verbleiben.

- Stecken Sie nun alle 4 Rahmenteile zusammen.



HINWEIS!

Achten Sie dabei darauf, dass die 4 roten Spannhebel alle von einer Seite aus zu sehen sind. Die Spannhebel dürfen zunächst nicht gespannt sein, so dass sie sich verschieben lassen.



Abb. 4: Rahmenteile zusammengesteckt, im Bild nur obere Ansicht

Montage des Rahmens in den Tür- oder Fensterausschnitt

Einstellen der Spanneinheit

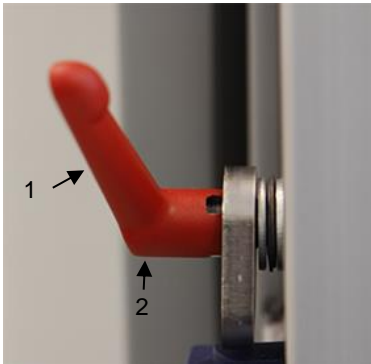


Abb. 5: Spanneinheit mit Spannhebel (1) und Rastscheibe (2)

- Stellen Sie die Spanneinheit (vgl. nebenstehende Abb.) so ein, dass sie sich gerade noch in der Schiene verschieben lässt. Gehen Sie dazu vor wie folgt:
- Drehen Sie den Spannhebel (1) gegen den Uhrzeigersinn, damit die Spanneinheit sich leichter verschieben lässt.

! ACHTUNG!

Wenn Sie den Spannhebel zu weit gegen den Uhrzeigersinn drehen, springt die Spanneinheit aus der Schiene! Schrauben Sie die Spanneinheit dann wieder zusammen, wie in Kapitel 6 beschrieben.

- Drehen Sie den Spannhebel im Uhrzeigersinn, damit die Spanneinheit sich schwerer verschieben lässt.

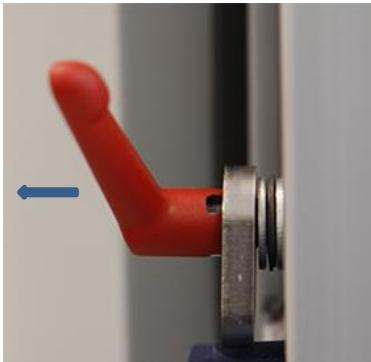


Abb. 6: Hebelposition auf der Rastscheibe verändern

Es besteht die Möglichkeit, den Spannhebel in eine andere Position zur Rastscheibe zu bringen. Das ist von Vorteil, wenn beim Drehen des Spannhebels Hindernisse im Weg sind.

- Ziehen Sie den Spannhebel von der Rastscheibe ab.
- Drehen Sie ihn in die gewünschte Position, bis er einrastet.

4.2 Rahmen in Tür oder Fensterausschnitt setzen

DE



HINWEIS!

Für den Einbau wird im Tür- oder Fensterausschnitt entlang des Rahmens eine gerade Fläche von 5 mm Breite benötigt, damit der Zusatz-Rahmen luftdicht abschließen kann.



Abb. 7: Rahmen in den Türausschnitt einpassen

- Setzen Sie den Rahmen in den Tür- oder Fensterausschnitt.
- Ziehen Sie ihn soweit auseinander, dass der Rahmen am Ausschnitt anliegt.

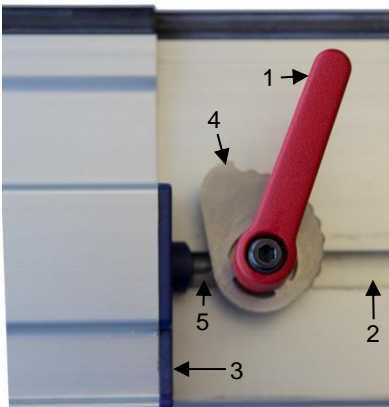


Abb. 8: Spannhebel gegen Gewindestift geschoben

- Um den Rahmen in den Ausschnitt einzuspannen, gehen Sie vor wie folgt:
- Drehen Sie den Spannhebel (1) gegen den Uhrzeigersinn, bis er sich in der Schiene (2) verschieben lässt.
- Schieben Sie den Spannhebel gegen den aufliegenden Streben (3), so dass die Rast-scheibe (4) am Gewindestift (5) anliegt, vgl. nebenstehende Abb.

Montage des Rahmens in den Tür- oder Fensterausschnitt



Abb. 9: Rahmen vorspannen

- Führen Sie eine $\frac{1}{4}$ Umdrehung mit dem Spannhebel im Uhrzeigersinn aus.
Der Spannhebel sitzt nun fest.
- Gehen Sie so bei allen 4 Spannhebeln vor.
- Kontrollieren Sie anschließend den Sitz des Rahmens im Ausschnitt und korrigieren Sie wenn notwendig.



Abb. 10: Rahmen endgültig einspannen

- Verspannen Sie den Rahmen anschließend fest. Drehen Sie dazu nacheinander die 4 Spannhebel im Uhrzeigersinn, so dass ein Rastzahn der Rastscheibe am Gewindestift einrastet.

5 Demontage des Zusatz-Einbaurahmens

DE

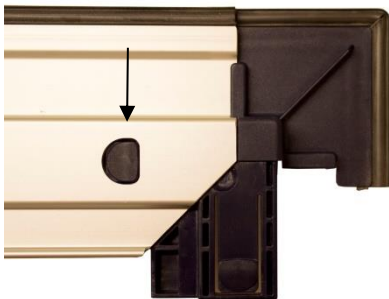


Abb. 11: Profilverbinder in Strebe gesteckt. Rastnase mit Pfeil markiert

- Demontieren Sie den Rahmen in umgekehrter Reihenfolge:
- Lösen Sie die Spannhebel (erst untere Streben, dann obere, dann an den Seiten).
- Schieben Sie den Rahmen zusammen.
- Nehmen Sie den Rahmen aus dem Tür- oder Fensterausschnitt.
- Zum Entnehmen der Profilverbinder drücken Sie auf die Rastnase und ziehen Sie gleichzeitig den Streben vom Profilverbinder.

6 Wartung

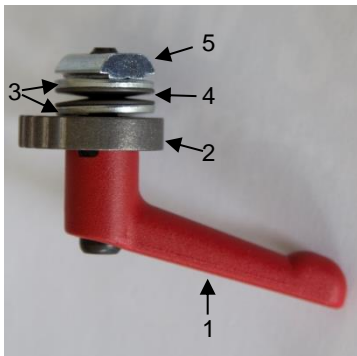


Abb. 12: Spanneinheit mit Spannhebel, Rastscheibe, 2 Unterlegscheiben, 2 Tellerfedern und Nutenstein

- Wischen Sie den Rahmen bei Verunreinigungen mit einem feuchten Tuch ab.
- Wird der Spannhebel zu weit gegen den Uhrzeigersinn gedreht, springt die Spanneinheit aus der Schiene.
- In diesem Fall schrauben Sie die Spanneinheit zusammen wie folgt:
 - Stecken Sie die Rastscheibe (2) auf den Spannhebel (1), so dass Sie einrastet.
 - Legen Sie eine Unterlegscheibe (3) auf,
 - Legen Sie 2 Tellerfedern (4) gegeneinander, wie im Bild gezeigt, und legen Sie sie auf die Unterlegscheibe.
 - Schrauben Sie den Nutenstein (5) auf, so dass die flache Seite auf der Unterlegscheibe liegt.

7 Garantie und Service

7.1 Garantie

Jeder Zusatz-Einbaurahmen für Wöhler BC 600 wird im Werk in allen Funktionen geprüft und verlässt unser Werk erst nach einer ausführlichen Qualitätskontrolle.

Bei sachgemäßem Gebrauch beträgt die Garantiezeit auf den Zusatz-Einbaurahmen 12 Monate ab Verkaufsdatum.

Die Kosten für den Transport und die Verpackung des Rahmens im Reparaturfall werden von dieser Garantie nicht abgedeckt.

Diese Garantie erlischt, wenn Reparaturen und Abänderungen von dritter, nicht autorisierter Stelle an dem Gerät vorgenommen wurden.

7.2 Service

Der SERVICE wird bei uns groß geschrieben. Deshalb sind wir auch selbstverständlich nach der Garantiezeit für Sie da.

- Sie schicken uns den Rahmen zu, wir reparieren ihn innerhalb weniger Tage und schicken es Ihnen mit unserem Paketdienst.
- Sofortige Hilfe bei Fragen erhalten Sie durch unsere Techniker am Telefon.

Verkaufs- und Servicestellen

Deutschland

Wöhler Technik GmbH

Wöhler-Platz 1
33181 Bad Wünnenberg
Tel.: +49 2953 73-100
Fax: +49 2953 73-96100
info@woehler.de
www.woehler.de

Wöhler West

Castroper Str. 105
44791 Bochum
Tel.: +49 234 516993-0
Fax: +49 234 516993-99
west@woehler.de

Wöhler Süd

Gneisenastr.12
80992 München
Tel.: +49 89 1589223-0
Fax: +49 89 1589223-99
sued@woehler.de

USA

Wohler USA Inc.
5 Hutchinson Drive
Danvers, MA 01923
Tel.: +1 978 750 9876
Fax.: +1 978 750 9799
www.woherusa.com

Tschechien

Wöhler Bohemia s.r.o.
Za Naspem 1993
393 01 Pelhrimov
Tel.: +420 565 349 011
Fax: +420 565 323 078
info@woehler.cz

Italien

Wöhler Italia srl
Via Coraine 21
37010 Costermano VR
Tel. 045 6200080
Fax. 045 6201508
www.woehler.it

Frankreich

Wöhler France SARL
31 Bis Rue Georges Ohnet
31200 Toulouse
Tel.: +33 5 61 52 40 39
Fax: +33 5 62 27 11 31
www.woehler.fr

Österreich

Wöhler GmbH
Heinrich-Schneidmadl-Str. 15
3100 St. Pölten
Tel.: +43 2742 90855-11
Fax: +43 2742 90855-22
info@woehler.de